



Spis treści

II Akty o charakterze nieustawodawczym

ROZPORZĄDZENIA

- ★ **Rozporządzenie Komisji (UE) 2015/350 z dnia 2 marca 2015 r. ustanawiające zakaz połowów żabnicowatych w obszarach VIIIc, IX i X; w wodach unijnych obszaru CECAF 34.1.1 przez statki pływające pod banderą Francji** 1
- ★ **Rozporządzenie Komisji (UE) 2015/351 z dnia 2 marca 2015 r. ustanawiające tymczasowy zakaz połowów karmazyna w obszarze NAFO 3M przez statki pływające pod banderą dowolnego państwa członkowskiego Unii Europejskiej** 3
- ★ **Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/352 z dnia 2 marca 2015 r. dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej** 5
- Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2015/353 z dnia 4 marca 2015 r. ustanawiające standardowe wartości w przywozie dla ustalania ceny wejścia niektórych owoców i warzyw 8

DECYZJE

- ★ **Decyzja Rady (UE) 2015/354 z dnia 2 marca 2015 r. w sprawie przyjęcia regulaminu wewnętrznego Komitetu Instrumentu Inwestycyjnego utworzonego pod auspicjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego** 10
- ★ **Decyzja Rady (UE) 2015/355 z dnia 2 marca 2015 r. w sprawie przyjęcia regulaminu Komitetu Europejskiego Funduszu Rozwoju** 17
- ★ **Decyzja wykonawcza Rady (UE) 2015/356 z dnia 2 marca 2015 r. upoważniająca Zjednoczone Królestwo do stosowania zróżnicowanych stawek opodatkowania paliw silnikowych na niektórych obszarach geograficznych zgodnie z art. 19 dyrektywy 2003/96/WE** 24

Sprostowania

- * Sprostowanie do rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 65/2014 z dnia 1 października 2013 r. uzupełniającego dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/30/UE w odniesieniu do etykiet efektywności energetycznej dla domowych piekarników i okapów nadkuchennych (Dz.U. L 29 z 31.1.2014) 26
- * Sprostowanie do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/68/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do dostępniania na rynku urządzeń ciśnieniowych (Dz.U. L 189 z 27.6.2014) 26

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

ROZPORZĄDZENIA

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2015/350

z dnia 2 marca 2015 r.

ustanawiające zakaz połowów żabnicowatych w obszarach VIIIc, IX i X; w wodach unijnych obszaru CECAF 34.1.1 przez statki pływające pod banderą Francji

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 36 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W rozporządzeniu Rady (UE) nr 2015/104 ⁽²⁾ określono kwoty na rok 2015.
- (2) Według informacji przekazanych Komisji statki pływające pod banderą państwa członkowskiego, o którym mowa w załączniku do niniejszego rozporządzenia, lub zarejestrowane w tym państwie członkowskim wyczerpały kwotę na połowy stada w nim określonego przyznaną na 2015 r.
- (3) Należy zatem zakazać działalności połowowej w odniesieniu do wspomnianego stada,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Wyczerpanie kwoty

Kwotę połowową przyznaną na 2015 r. państwu członkowskiemu, o którym mowa w załączniku do niniejszego rozporządzenia, w odniesieniu do stada w nim określonego, uznaje się za wyczerpaną z dniem wymienionym w tym załączniku.

Artykuł 2

Zakazy

Z dniem określonym w załączniku do niniejszego rozporządzenia zakazuje się działalności połowowej w odniesieniu do stada określonego w załączniku przez statki pływające pod banderą państwa członkowskiego w nim określonego lub zarejestrowane w tym państwie członkowskim. W szczególności po tym terminie zakazuje się zatrzymywania na burcie, przemieszczania, przeładunku i wyładunku ryb pochodzących z tego stada złowionych przez te statki.

⁽¹⁾ Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1.

⁽²⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2015/104 z dnia 19 stycznia 2015 r. ustalające uprawnienia do połowów na 2015 rok dla pewnych stad ryb oraz grup stad ryb, stosowane w wodach Unii oraz – w odniesieniu do statków unijnych – w niektórych wodach nienależących do Unii, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 43/2014 i uchylające rozporządzenie (UE) nr 779/2014 (Dz.U. L 22 z 28.1.2015, s. 1).

Artykuł 3

Wejście w życie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 marca 2015 r.

W imieniu Komisji,

za Przewodniczącego,

Lowri EVANS

Dyrektor Generalna ds. Gospodarki Morskiej i Rybołówstwa

ZAŁĄCZNIK

Nr	01/TQ104
Państwo członkowskie	Francja
Stado	ANF/8C3411
Gatunek	Żabnicowate (<i>Lophiidae</i>)
Obszar	VIIIc, IX i X; wody unijne obszaru CECAF 34.1.1
Data	16.1.2015

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2015/351**z dnia 2 marca 2015 r.****ustanawiające tymczasowy zakaz połowów karmazyna w obszarze NAFO 3M przez statki pływające pod banderą dowolnego państwa członkowskiego Unii Europejskiej**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 36 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W rozporządzeniu Rady (UE) 2015/104 ⁽²⁾ określono kwoty na rok 2015.
- (2) Według informacji przekazanych Komisji połowy stada, o którym mowa w załączniku do niniejszego rozporządzenia, zrealizowane przez statki pływające pod banderą Unii Europejskiej lub zarejestrowane w Unii Europejskiej wyczerpały śródkresową kwotę na połowy stada przyznaną na okres do dnia 1 lipca 2015 r.
- (3) Należy zatem zakazać działalności połowowej w odniesieniu do wspomnianego stada do dnia 30 czerwca 2015 r.,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1***Wyczerpanie kwoty**

Kwotę połowową przyznaną na okres od dnia 1 stycznia 2015 r. do dnia 30 czerwca 2015 r. państwom członkowskim, o których mowa w załączniku do niniejszego rozporządzenia, w odniesieniu do stada w nim określonego, uznaje się za wyczerpaną z dniem wymienionym w tym załączniku.

*Artykuł 2***Zakazy**

Z dniem określonym w załączniku do niniejszego rozporządzenia zakazuje się ukierunkowanej działalności połowowej w odniesieniu do stada określonego w załączniku przez statki pływające pod banderą państw członkowskich w nim określonych lub zarejestrowanych w tych państwach członkowskich do dnia 30 czerwca 2015 r. włącznie.

*Artykuł 3***Wejście w życie**

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 marca 2015 r.

W imieniu Komisji,
za Przewodniczącego,
Lowri EVANS

Dyrektor Generalna ds. Gospodarki Morskiej i Rybołówstwa

⁽¹⁾ Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1.

⁽²⁾ Rozporządzenie rady (UE) 2015/104 z dnia 19 stycznia 2015 r. ustalające uprawnienia do połowów na 2015 rok dla pewnych stad ryb oraz grup stad ryb, stosowane w wodach Unii oraz – w odniesieniu do statków unijnych – w niektórych wodach nienależących do Unii, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 43/2014 i uchylające rozporządzenie (UE) nr 779/2014 (Dz.U. L 22 z 28.1.2015, s. 1).

ZAŁĄCZNIK

Nr	02/TQ104
Państwo członkowskie	Unia Europejska (wszystkie państwa członkowskie)
Stado	RED/N3M
Gatunek	Karmazyn (<i>Sebastes spp</i>)
Obszar	NAFO 3M
Okres obowiązywania zakazu	6.2.2015 do 30.6.2015

ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2015/352
z dnia 2 marca 2015 r.
dotyczące klasyfikacji niektórych towarów według Nomenklatury scalonej

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 2658/87 z dnia 23 lipca 1987 r. w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 9 ust. 1 lit. a),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W celu zapewnienia jednolitego stosowania Nomenklatury scalonej, stanowiącej załącznik do rozporządzenia (EWG) nr 2658/87, konieczne jest przyjęcie środków dotyczących klasyfikacji towaru określonego w załączniku do niniejszego rozporządzenia.
- (2) Rozporządzeniem (EWG) nr 2658/87 ustanowiono Ogólne reguły interpretacji Nomenklatury scalonej. Reguły te stosuje się także do każdej innej nomenklatury, która jest w całości lub w części oparta na Nomenklaturze scalonej bądź która dodaje do niej jakikolwiek dodatkowy podpodział i która została ustanowiona szczególnymi przepisami unijnymi, w celu stosowania środków taryfowych i innych środków odnoszących się do obrotu towarowego.
- (3) Stosownie do wymienionych wyżej ogólnych reguł towar opisany w kolumnie 1 tabeli zamieszczonej w załączniku należy klasyfikować do kodu CN wskazanego w kolumnie 2, na mocy uzasadnień określonych w kolumnie 3 tej tabeli.
- (4) Należy zagwarantować, aby wiążąca informacja taryfowa wydana odnośnie do towarów, o których mowa w niniejszym rozporządzeniu, która nie jest zgodna z niniejszym rozporządzeniem, mogła być nadal przywoływana przez osobę, której udzielono tej informacji, przez pewien okres, zgodnie z art. 12 ust. 6 rozporządzenia Rady (EWG) nr 2913/92 ⁽²⁾. Okres ten powinien wynosić trzy miesiące.
- (5) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Kodeksu Celnego,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Towar opisany w kolumnie 1 tabeli zamieszczonej w załączniku klasyfikuje się w Nomenklaturze scalonej do kodu CN wskazanego w kolumnie 2 tej tabeli.

Artykuł 2

Wiążąca informacja taryfowa, która nie jest zgodna z niniejszym rozporządzeniem, może być nadal przywoływana przez okres trzech miesięcy od daty wejścia w życie niniejszego rozporządzenia, zgodnie z art. 12 ust. 6 rozporządzenia (EWG) nr 2913/92.

⁽¹⁾ Dz.U. L 256 z 7.9.1987, s. 1.

⁽²⁾ Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2913/92 z dnia 12 października 1992 r. ustanawiające Wspólnotowy Kodeks Celny (Dz.U. L 302 z 19.10.1992, s. 1).

Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 marca 2015 r.

W imieniu Komisji,
za Przewodniczącego,
Heinz ZOUREK
Dyrektor Generalny ds. Podatków i Unii Celnej

ZAŁĄCZNIK

Opis towarów	Klasyfikacja (kod CN)	Uzasadnienie
(1)	(2)	(3)
<p>Wypchany artykuł wykonany z materiału tekstylnego, przedstawiający zwierzę, o wysokości w przybliżeniu 15 cm, z wbudowanym modułem muzycznym.</p> <p>Muzyka uruchamiana jest przez pociągnięcie za sznurek w dolnej części tego artykułu.</p> <p>Zob. ilustracja (*).</p>	9503 00 41	<p>Klasyfikacja wyznaczona jest przez reguły 1, 3b) i 6 Ogólnych reguł interpretacji Nomenklatury scalonej oraz brzmienie kodów CN 9503 00 i 9503 00 41.</p> <p>Artykuł jest towarem złożonym wykonanym z różnych komponentów; wypchana zabawka-zwierzę i moduł muzyczny. Artykuł może być używany przez dzieci jako zabawka bez uruchamiania muzyki i dlatego wypchana zabawka-zwierzę nadaje artykułowi jego zasadniczy charakter. Ponadto artykuły, które zawierają mechanizm muzyczny, ale które mają zasadniczo funkcję użytkową, są zazwyczaj klasyfikowane do tej samej pozycji co odpowiednie artykuły niezawierające mechanizmu muzycznego, a nie jako pozytywki (zob. również Noty wyjaśniające do Systemu Zharmonizowanego do pozycji 9208, grupa (A), akapit drugi). Wyklucza się w związku z tym klasyfikację do kodu CN 9503 00 55 jako instrumenty i aparatura, muzyczne, zabawkowe (włączając pozytywki).</p> <p>Artykuł należy zatem klasyfikować do kodu CN 9503 00 41 jako wypchaną zabawkę przedstawiającą zwierzę.</p>

(*) Ilustracja ma wyłącznie charakter informacyjny.



ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2015/353**z dnia 4 marca 2015 r.****ustanawiające standardowe wartości w przywozie dla ustalania ceny wejścia niektórych owoców i warzyw**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 ⁽¹⁾,uwzględniając rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 543/2011 z dnia 7 czerwca 2011 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1234/2007 w odniesieniu do sektorów owoców i warzyw oraz przetworzonych owoców i warzyw ⁽²⁾, w szczególności jego art. 136 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie wykonawcze (UE) nr 543/2011 przewiduje – zgodnie z wynikami wielostronnych negocjacji handlowych Rundy Urugwajskiej – kryteria, na których podstawie Komisja ustala standardowe wartości dla przywozu z państw trzecich, w odniesieniu do produktów i okresów określonych w części A załącznika XVI do wspomnianego rozporządzenia.
- (2) Standardowa wartość w przywozie jest obliczana każdego dnia roboczego, zgodnie z art. 136 ust. 1 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 543/2011, przy uwzględnieniu podlegających zmianom danych dziennych. Niniejsze rozporządzenie powinno zatem wejść w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Standardowe wartości celne w przywozie, o których mowa w art. 136 rozporządzenia wykonawczego (UE) nr 543/2011, są ustalone w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

*Artykuł 2*Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 4 marca 2015 r.

W imieniu Komisji,
za Przewodniczącego,
Jerzy PLEWA

Dyrektor Generalny ds. Rolnictwa i Rozwoju Obszarów
Wiejskich

⁽¹⁾ Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Dz.U. L 157 z 15.6.2011, s. 1.

ZAŁĄCZNIK

Standardowe wartości w przywozie dla ustalania ceny wejścia niektórych owoców i warzyw

(EUR/100 kg)

Kod CN	Kod państw trzecich ⁽¹⁾	Standardowa wartość w przywozie
0702 00 00	EG	129,4
	MA	83,2
	TR	113,6
	ZZ	108,7
0707 00 05	JO	253,9
	TR	197,9
	ZZ	225,9
0709 93 10	MA	87,2
	TR	190,6
	ZZ	138,9
0805 10 20	EG	45,6
	IL	72,4
	MA	47,4
	TN	51,5
	TR	68,7
	ZZ	57,1
	ZZ	57,1
0805 50 10	TR	49,2
	ZZ	49,2
0808 10 80	BR	69,0
	CA	85,3
	CL	94,6
	MK	24,7
	US	151,2
	ZZ	85,0
	ZZ	85,0
0808 30 90	AR	118,2
	CL	138,7
	CN	79,8
	US	122,7
	ZA	107,5
	ZZ	113,4
	ZZ	113,4

⁽¹⁾ Nomenklatura krajów ustalona w rozporządzeniu Komisji (UE) nr 1106/2012 z dnia 27 listopada 2012 r. w sprawie wykonania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 471/2009 w sprawie statystyk Wspólnoty dotyczących handlu zagranicznego z państwami trzecimi, w odniesieniu do aktualizacji nazewnictwa państw i terytoriów (Dz.U. L 328 z 28.11.2012, s. 7). Kod „ZZ” odpowiada „innym pochodzeniom”.

DECYZJE

DECYZJA RADY (UE) 2015/354

z dnia 2 marca 2015 r.

w sprawie przyjęcia regulaminu wewnętrznego Komitetu Instrumentu Inwestycyjnego utworzonego pod auspicjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając Umowę wewnętrzną między przedstawicielami rządów państw członkowskich, zebranymi w Radzie, w sprawie finansowania pomocy unijnej na podstawie wieloletnich ram finansowych na lata 2014–2020 zgodnie z umową o partnerstwie AKP-UE oraz w sprawie przydzielania pomocy finansowej dla krajów i terytoriów zamorskich, do których stosuje się część czwartą Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej⁽¹⁾ („umowa wewnętrzna”), w szczególności jej art. 9 ust. 2,

uwzględniając wniosek Europejskiego Banku Inwestycyjnego,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Umowa o partnerstwie między członkami grupy państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku, z jednej strony, a Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, z drugiej strony, podpisana w Kotonu w dniu 23 czerwca 2000 r.⁽²⁾, zmieniona po raz pierwszy w Luksemburgu dnia 25 czerwca 2005 r.⁽³⁾ i po raz drugi w Wagadugu dnia 22 czerwca 2010 r.⁽⁴⁾ („umowa o partnerstwie AKP-UE”) ustanawia definicję protokołów finansowych obejmujących każdy pięcioletni okres.
- (2) W dniu 26 czerwca 2013 r. przedstawiciele rządów państw członkowskich, zebrani w Radzie, przyjęli umowę wewnętrzną zgodnie z umową o partnerstwie AKP-UE, przewidującą ustanowienie komitetu („Komitet Instrumentu Inwestycyjnego”) składającego się z przedstawicieli rządów państw członkowskich oraz przedstawiciela Komisji pod auspicjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI).
- (3) W dniu 17 listopada 2014 r. EBI, po konsultacji z Komisją, przedstawił Radzie wniosek dotyczący decyzji w sprawie przyjęcia regulaminu wewnętrznego Komitetu Instrumentu Inwestycyjnego.
- (4) Regulamin wewnętrzny Komitetu Instrumentu Inwestycyjnego powinien uwzględnić przepisy decyzji Rady 2013/755/UE⁽⁵⁾ oraz rozporządzenia Rady (UE) 2015/322⁽⁶⁾,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym przyjmuje się regulamin wewnętrzny Komitetu Instrumentu Inwestycyjnego utworzonego pod auspicjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego, w brzmieniu określonym w załączniku.

⁽¹⁾ Dz.U. L 210 z 6.8.2013, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 317 z 15.12.2000, s. 3.

⁽³⁾ Dz.U. L 287 z 28.10.2005, s. 4.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 287 z 4.11.2010, s. 3.

⁽⁵⁾ Decyzja Rady 2013/755/UE z dnia 25 listopada 2013 r. w sprawie stowarzyszenia krajów i terytoriów zamorskich z Unią Europejską („decyzja o stowarzyszeniu zamorskim”) (Dz.U. L 344 z 19.12.2013, s. 1).

⁽⁶⁾ Rozporządzenie (UE) 2015/322 z dnia 2 marca 2015 r. w sprawie realizacji 11. Europejskiego Funduszu Rozwoju (Dz.U. L 58 z 3.3.2015, s. 1).

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem następującym po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 marca 2015 r.

W imieniu Rady
D. REIZNIECE-OZOLA
Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK

REGULAMIN WEWNĘTRZNY KOMITETU INSTRUMENTU INWESTYCYJNEGO UTWORZONEGO POD AUSPICJAMI EUROPEJSKIEGO BANKU INWESTYCYJNEGO

Artykuł 1

1. W skład Komitetu Instrumentu Inwestycyjnego („Komitet”) wchodzi jeden przedstawiciel każdego państwa członkowskiego oraz przedstawiciel Komisji. Prawo do głosowania przysługuje wyłącznie członkom Komitetu wyznaczonym przez państwa członkowskie lub zastępcom tych członków.
2. Przewodniczącego Komitetu i jego zastępcę wybiera się na okres dwóch lat spośród członków Komitetu wyznaczonych przez państwa członkowskie. Wyboru przewodniczącego i jego zastępcy dokonuje się w głosowaniu tajnym na początku pierwszego posiedzenia Komitetu. Przewodniczącego wybiera się spośród kandydatów kwalifikowaną większością głosów zgodnie z art. 3. Tę samą procedurę stosuje się do wyboru zastępcy przewodniczącego.
3. Europejski Bank Inwestycyjny („Bank”) zapewnia sekretariat i obsługę Komitetu.
4. Każde państwo członkowskie wyznacza jednego przedstawiciela i jednego zastępcę, którym przysługuje prawo do głosowania. Zastępca może uczestniczyć w posiedzeniach Komitetu w charakterze obserwatora, ale prawo do głosowania przysługuje mu wyłącznie w razie nieobecności przedstawiciela jego państwa członkowskiego. W wyjątkowych okolicznościach, kiedy ani przedstawiciel, ani jego zastępca nie mogą uczestniczyć w posiedzeniu Komitetu, przedstawiciel może udzielić pełnomocnictwa innemu przedstawicielowi lub może zostać zastąpiony przez osobę trzecią wyznaczoną *ad hoc* przez państwo członkowskie. Państwa członkowskie podają Bankowi i Sekretariatowi Generalnemu Rady nazwiska i adresy swoich przedstawicieli i ich zastępców za pośrednictwem swojego stałego przedstawicielstwa przy Unii Europejskiej.
5. Komisja wyznacza jednego przedstawiciela i jednego zastępcę do udziału w posiedzeniach Komitetu i przekazuje ich nazwiska Bankowi i Sekretariatowi Generalnemu Rady. Wyznaczonym osobom wsparciem mogą służyć inni urzędnicy i pracownicy Komisji.
6. Bank wyznacza dwóch urzędników do udziału w pracach Komitetu i przekazuje ich nazwiska Komisji i Sekretariatowi Generalnemu Rady. Wyznaczonym osobom wsparciem mogą służyć inni urzędnicy Banku.
7. Do udziału w posiedzeniach Komitetu w charakterze obserwatorów zapraszani są przedstawiciel Sekretariatu Generalnego Rady oraz przedstawiciel Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych (ESDZ).

Artykuł 2

Posiedzenia Komitetu zwołuje jego przewodniczący; Komitet zbiera się co najmniej cztery razy w roku w siedzibie głównej Banku w Luksemburgu. Przewodniczący może zwołać dodatkowe posiedzenia Komitetu na wniosek jednego z jego członków lub na wniosek Banku.

Sekretariat wysyła członkom Komitetu i ich zastępcom oraz Sekretariatowi Generalnemu Rady, Komisji i ESDZ zawiadomienia o posiedzeniach wraz ze szczegółowym projektem porządku obrad i stosownymi dokumentami, o których mowa w art. 5 ust. 1.

Artykuł 3

We wszystkich sprawach Komitet stanowi kwalifikowaną większością głosów, która wynosi 721 z 1 000 głosów, przy czym głos „za” musi oddać co najmniej piętnaście państw członkowskich. Mniejszość blokującą stanowi 280 głosów. Głosy przedstawicieli państw członkowskich są wazone w następujący sposób:

Państwo członkowskie	Głosy
Belgia	33
Bułgaria	2
Republika Czeska	8

Państwo członkowskie	Głosy
Dania	20
Niemcy	206
Estonia	1
Irlandia	9
Grecja	15
Hiszpania	79
Francja	178
Chorwacja	2
Włochy	125
Cypr	1
Łotwa	1
Litwa	2
Luksemburg	3
Węgry	6
Malta	1
Niderlandy	48
Austria	24
Polska	20
Portugalia	12
Rumunia	7
Słowenia	2
Słowacja	4
Finlandia	15
Szwecja	29
Zjednoczone Królestwo	147
Razem	1 000

Artykuł 4

1. Komitet, na warunkach określonych w art. 3 niniejszego regulaminu wewnętrznego oraz w art. 16 rozporządzenia Rady (UE) 2015/322 ⁽¹⁾ („rozporządzenie wykonawcze”):

a) odnośnie do instrumentu inwestycyjnego, zatwierdza:

- (i) wytyczne operacyjne i propozycje zmian;
- (ii) strategię inwestycyjną i plany operacyjne, w tym wskaźniki wydajności, zgodnie z art. 16 ust. 2 lit. b) rozporządzenia wykonawczego;

⁽¹⁾ Rozporządzenie (UE) 2015/322 z dnia 2 marca 2015 r. w sprawie realizacji 11. Europejskiego Funduszu Rozwoju (Dz.U. L 58 z 3.3.2015, s. 1).

- (iii) roczne sprawozdania, w tym sprawozdania finansowe;
 - (iv) wszelkie dokumenty z zakresu polityki ogólnej, w tym sprawozdania z oceny;
- b) wydaje opinie w sprawie:
- (i) wszystkich propozycji finansowania w ramach instrumentu inwestycyjnego;
 - (ii) wszystkich propozycji finansowania ze środków własnych Banku w ramach umowy o partnerstwie AKP-UE i decyzji o stowarzyszeniu zamorskim, w tym propozycji dotyczących projektów, które uzyskały negatywną opinię Komisji;
 - (iii) wykorzystania dotacji na spłatę odsetek, w przypadku projektów obejmujących dotację na spłatę odsetek;
 - (iv) propozycji dotyczących rozwoju stosowanych przez Bank ram pomiaru wyników, w zakresie, w jakim te ramy mają zastosowanie do operacji w ramach umowy o partnerstwie AKP-UE;
 - (v) innych propozycji opartych na zasadach ogólnych zdefiniowanych w wytycznych operacyjnych.

W celu usprawnienia procesu zatwierdzania operacji o małym zasięgu Komitet może wydać pozytywną opinię w odniesieniu do propozycji Banku dotyczących globalnego przydziału (dotacji na spłatę odsetek, pomocy technicznej) lub globalnego zezwolenia (w zakresie udzielania pożyczek, kapitału własnego) zgodnie z art. 16 ust. 3 rozporządzenia wykonawczego.

Ponadto organy zarządcze Banku mogą od czasu do czasu zwrócić się do Komitetu z wnioskiem o wydanie opinii w sprawie innych elementów strategii lub polityki dotyczących operacji Banku w krajach AKP.

2. Bank przygotowuje i przedkłada Komitetowi oraz obserwatorom dokumenty robocze i propozycje. Propozycje zawierają szczegółowe informacje dotyczące:

- a) opisu projektu i jego znaczenia dla strategii rozwoju kraju, zgodnie z tym, co zostało przedstawione w dokumentach dotyczących strategii krajowych;
- b) założonego w projekcie celu rozwojowego, w tym stabilnego charakteru planowanych środków;
- c) ogólnej organizacji projektu i jego uzasadnienia;
- d) kosztów projektu, metody finansowania i związanego z nim ryzyka oraz, w stosownych przypadkach, środków zmniejszających ryzyko, które Bank zamierza zastosować;
- e) oddziaływania lokalnego, krajowego i regionalnego projektu na podstawie postanowień umowy o partnerstwie AKP-UE, w tym oddziaływania na środowisko;
- f) zgody lub opinii Komisji, zgodnie z art. 16 ust. 5 rozporządzenia wykonawczego.

3. Szczegółowe zasady dotyczące technicznego wykonania projektu i harmonogram jego realizacji są przedstawiane w załączniku do danej propozycji.

Artykuł 5

1. Bank wysyła stosowne dokumenty i propozycje członkom Komitetu i ich zastępcom oraz Sekretariatowi Generalnemu Rady i ESDZ co najmniej 21 dni kalendarzowych przed wyznaczoną datą posiedzeń.

W wyjątkowych przypadkach na należycie uzasadniony wniosek Banku przewodniczący może uchylić powyższy termin. W przypadku jednak gdy członek Komitetu powiadomi sekretariat, że uchylenie terminu nie może zostać zaakceptowane, odpowiedni punkt zostanie usunięty z porządku obrad.

2. Członkowie Komitetu w następujących terminach powiadamiają Bank na piśmie o wszelkich uwagach lub wnioskach o dalsze informacje na temat dokumentów przesłanych im zgodnie z ust. 1:

- a) co najmniej pięć dni roboczych przed datą posiedzeń w przypadku wystąpienia do Banku z wnioskiem o udzielenie pisemnej odpowiedzi przed danym posiedzeniem;
- b) co najmniej trzy dni robocze w przypadku wystąpienia do Banku z wnioskiem o udzielenie ustnej odpowiedzi w trakcie danego posiedzenia.

Prawo członków Komitetu do otrzymywania ustnych odpowiedzi Banku na zadane w trakcie posiedzenia pytania na temat dokumentów przesłanych im zgodnie z ust. 1 nie doznaje uszczerbku.

3. Na początku posiedzenia Komitet na wniosek przewodniczącego przyjmuje porządek obrad. Każdy członek Komitetu może złożyć wniosek o dodanie punktów do porządku obrad, jednak wyłącznie w celu przeprowadzenia dyskusji. Odnośne informacje mogą zostać przedstawione ustnie.

4. Uznaje się, że nieobecny przedstawiciel państwa członkowskiego zatwierdził przedłożone dokumenty lub wydał pozytywną opinię w ich sprawie, z wyjątkiem sytuacji, gdy powiadomił przewodniczącego Komitetu na piśmie o zamiarze niezatwierdzenia dokumentu lub niewydania pozytywnej opinii lub gdy w drodze wyjątku udzielił pełnomocnictwa przedstawicielowi innego państwa członkowskiego. O fakcie udzielenia pełnomocnictwa do głosowania lub wyznaczenia zastępstwa należy z odpowiednim wyprzedzeniem poinformować przewodniczącego Komitetu.

Przedstawiciel państwa członkowskiego może otrzymać pełnomocnictwo wyłącznie od przedstawiciela jednego innego państwa członkowskiego.

Artykuł 6

1. Z inicjatywy Banku i za uprzednią zgodą przewodniczącego można wystąpić o opinię Komitetu w drodze procedury pisemnej.

2. W przypadku składania propozycji w drodze procedury pisemnej Bank przedkłada ją wraz ze wszystkimi stosownymi dokumentami towarzyszącymi. Jeżeli w terminie 21 dni kalendarzowych od złożenia propozycji przedstawiciel państwa członkowskiego nie odda głosu przeciw, uznaje się, że oddał on głos za propozycją.

3. Jeżeli nie później niż pięć dni roboczych przed upływem terminu 21 dni kalendarzowych, o których mowa w ust. 2, jeden z członków Komitetu wyraźnie wystąpi o przeprowadzenie na posiedzeniu Komitetu dyskusji nad propozycją, propozycja ta jest przedkładana na następnym planowanym posiedzeniu Komitetu. W wyjątkowo pilnych przypadkach Bank może się wówczas zwrócić do przewodniczącego o zwołanie nadzwyczajnego posiedzenia Komitetu zgodnie z art. 2.

Artykuł 7

1. Bez uszczerbku dla art. 16 ust. 6 rozporządzenia wykonawczego Komitet może wydać zgodę lub pozytywną opinię z zastrzeżeniem ewentualnych sformułowanych przez siebie uwag.

2. Komitet może zwrócić się o uzupełnienie pewnych aspektów oceny wniosku lub propozycji. W takim przypadku wniosek lub propozycję można przedłożyć Komitetowi po raz drugi.

3. Opinie wydawane przez Komitet są przekazywane organom zarządczym Banku.

Artykuł 8

1. W terminie piętnastu dni roboczych od daty posiedzenia sekretariat sporządza, pod nadzorem przewodniczącego, protokół odnotowujący główne wnioski z danego posiedzenia Komitetu i główne stanowiska zajęte przez członków Komitetu. Sekretariat sporządza również protokół odnotowujący opinie i głosy oddane w drodze procedury pisemnej. Protokoły te są przesyłane członkom Komitetu.

2. Protokół uznaje się za ostateczny po zatwierdzeniu go przez Komitet w drodze procedury pisemnej lub na kolejnym posiedzeniu.

3. Korespondencję dotyczącą Komitetu należy kierować do sekretariatu na ręce przewodniczącego Komitetu.

4. Wszyscy przedstawiciele i obserwatorzy uczestniczący w posiedzeniach Komitetu są zobowiązani do zachowania poufności co do jego prac i obrad. Dokumenty dotyczące tych prac i obrad są przeznaczone do wyłącznego użytku adresatów, którzy są odpowiedzialni za ich przechowywanie i zachowanie ich poufności.

5. Dwa razy do roku Bank, w porozumieniu z przewodniczącym Komitetu Instrumentu Inwestycyjnego, udostępni Komitetowi Europejskiego Funduszu Rozwoju i organom przygotowawczym Rady, a zwłaszcza Grupie Roboczej ds. Państw AKP, informacje ogólne na temat realizacji instrumentu inwestycyjnego, aby zapewnić ogólną spójność i komplementarność działań finansowanych w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju. Dokona tego z poszanowaniem zasad poufności, o których mowa w ust. 4.

Artykuł 9

1. Wydatki operacyjne Komitetu, w tym koszty podróży jednego przedstawiciela każdego państwa członkowskiego, pokrywa Bank. Przedstawiciel państwa członkowskiego, który przewodniczy Komitetowi, jest również – obok ewentualnego drugiego przedstawiciela z tego samego państwa członkowskiego – uprawniony do otrzymania zwrotu kosztów podróży.
2. Bank oddaje do dyspozycji Komitetu pomieszczenia i wyposażenie niezbędne mu do pracy.

Artykuł 10

Wszelkie zawiadomienia, korespondencję lub dokumenty, które należy przesyłać zgodnie z niniejszym regulaminem wewnętrznym, można przesyłać pocztą elektroniczną lub faksem.

DECYZJA RADY (UE) 2015/355
z dnia 2 marca 2015 r.
w sprawie przyjęcia regulaminu Komitetu Europejskiego Funduszu Rozwoju

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając Umowę wewnętrzną między przedstawicielami rządów państw członkowskich Unii Europejskiej, zebranych w Radzie, w sprawie finansowania pomocy unijnej na podstawie wieloletnich ram finansowych na lata 2014–2020 zgodnie z umową o partnerstwie AKP-UE oraz w sprawie przydzielania pomocy finansowej dla krajów i terytoriów zamorskich, do których stosuje się część czwartą Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej ⁽¹⁾ (zwaną dalej „Umową wewnętrzną”),

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Umowa o partnerstwie między członkami grupy państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku, z jednej strony, a Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, z drugiej strony, podpisana w Kotonu w dniu 23 czerwca 2000 r. ⁽²⁾, zmieniona po raz pierwszy w Luksemburgu dnia 25 czerwca 2005 r. ⁽³⁾ i po raz drugi w Wądadugu dnia 22 czerwca 2010 r. ⁽⁴⁾ (zwaną dalej „Umową o partnerstwie AKP-UE”) zawiera definicję protokołów finansowych obejmujących każdy pięcioletni okres.
- (2) W dniu 26 czerwca 2013 r. przedstawiciele rządów państw członkowskich zebrani w Radzie przyjęli Umowę wewnętrzną zgodnie z Umową o partnerstwie AKP-UE, przewidującą utworzenie Komitetu Europejskiego Funduszu Rozwoju składającego się z przedstawicieli rządów państw członkowskich.
- (3) Regulamin Komitetu Europejskiego Funduszu Rozwoju powinien uwzględniać odpowiednie przepisy decyzji Rady 2013/755/UE ⁽⁵⁾ oraz rozporządzenia Rady (UE) 2015/322 ⁽⁶⁾,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym przyjęty zostaje regulamin Komitetu Europejskiego Funduszu Rozwoju w brzmieniu określonym w załączniku.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie następnego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 marca 2015 r.

W imieniu Rady
D. REIZNIECE-OZOLA
Przewodniczący

⁽¹⁾ Dz.U. L 210 z 6.8.2013, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 317 z 15.12.2000, s. 3.

⁽³⁾ Dz.U. L 287 z 28.10.2005, s. 4.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 287 z 4.11.2010, s. 3.

⁽⁵⁾ Decyzja Rady 2013/755/UE z dnia 25 listopada 2013 r. w sprawie stowarzyszenia krajów i terytoriów zamorskich z Unią Europejską („decyzja o stowarzyszeniu zamorskim”) (Dz.U. L 344 z 19.12.2013, s. 1).

⁽⁶⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2015/322 z dnia 2 marca 2015 r. w sprawie realizacji 11. Europejskiego Funduszu Rozwoju (Dz.U. L 58 z 3.3.2015, s. 1).

ZAŁĄCZNIK

REGULAMIN KOMITETU EUROPEJSKIEGO FUNDUSZU ROZWOJU

Artykuł 1

Skład

Komitet Europejskiego Funduszu Rozwoju („komitet”) tworzą delegacje państw członkowskich („delegacje”), a przewodniczy mu przedstawiciel Komisji.

W obradach komitetu na temat zagadnień dotyczących Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI) uczestniczy obserwator EBI.

W posiedzeniach komitetu uczestniczy w charakterze obserwatora przedstawiciel Sekretariatu Generalnego Rady.

Artykuł 2

Odsyłanie spraw do komitetu

1. Odesłanie sprawy do komitetu następuje w trybie i w przypadkach określonych w rozporządzeniu Rady (UE) 2015/322 ⁽¹⁾ (zwanym dalej „rozporządzeniem wykonawczym do 11. EFR”), w szczególności w jego art. 7, 9 i 14, oraz, w odpowiednich przypadkach, w decyzji Rady 2013/755/UE ⁽²⁾ (zwanej dalej „decyzją o stowarzyszeniu zamorskim”). W odniesieniu do obowiązków powierzonych komitetowi na mocy decyzji o stowarzyszeniu zamorskim komitet określany jest jako „Komitet EFR-KTZ”.

2. Poza przypadkami odsyłania, o których mowa w ust. 1:

- a) Komisja przystępuje do terminowego opublikowania na swojej stronie internetowej decyzji przyjętych na podstawie art. 14 i 15 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR i informuje odpowiednio komitet najszybszą i najbardziej niezawodną drogą elektroniczną;
- b) Komisja informuje komitet o wszelkich opóźnieniach lub trudnościach w realizacji rocznych programów działania, środków indywidualnych i szczególnych, co obejmuje wysyłane z wyprzedzeniem informacje o zawieszeniu i wznowieniu realizacji programów wsparcia budżetowego, które mogą prowadzić do powstania znaczących dodatkowych zobowiązań lub istotnych zmian mogących wiązać się z obowiązkiem odesłania sprawy do komitetu na mocy przepisów rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR.

Artykuł 3

Zwoływanie posiedzeń

1. Komitet zwoływany jest przez przewodniczącego, stanowiącego z własnej inicjatywy lub na wniosek państwa członkowskiego.

2. Możliwe jest zwoływanie wspólnych posiedzeń komitetu z innymi komitetami w celu omówienia zagadnień wchodzących w zakres ich odpowiedzialności.

Artykuł 4

Porządek obrad

1. Przewodniczący opracowuje projekt porządku obrad i przedkłada go komitetowi.

2. W porządku obrad posiedzenia wprowadza się rozróżnienie między:

- a) projektami środków, które mają zostać przyjęte przez Komisję i w odniesieniu do których komitet został poproszony o wydanie opinii, zgodnie z procedurą przewidzianą w art. 14 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR; a
- b) innymi zagadnieniami przedstawionymi komitetowi do wiadomości lub jako przedmiot zwykłej wymiany poglądów, rozpatrywanymi z inicjatywy przewodniczącego lub na pisemny wniosek członka komitetu.

⁽¹⁾ Rozporządzenie Rady (UE) 2015/322 z dnia 2 marca 2015 r. w sprawie realizacji 11. Europejskiego Funduszu Rozwoju (Dz.U. L 58 z 3.3.2015, s. 1).

⁽²⁾ Decyzja Rady 2013/755/UE z dnia 25 listopada 2013 r. w sprawie stowarzyszenia krajów i terytoriów zamorskich z Unią Europejską („decyzja o stowarzyszeniu zamorskim”) (Dz.U. L 344 z 19.12.2013, s. 1).

3. Każda delegacja może wystąpić z wnioskiem o włączenie określonego punktu do porządku obrad komitetu. Właściwe informacje na temat tych punktów mogą zostać przedstawione ustnie lub, w odpowiednich przypadkach, pisemnie – w terminie późniejszym.
4. Porządek obrad obejmuje zatwierdzenie protokołu poprzedniego posiedzenia.
5. Co najmniej raz na trzy miesiące oraz w każdym przypadku pojawienia się zaktualizowanych informacji do porządku obrad dołącza się orientacyjny długoterminowy harmonogram zbliżających się posiedzeń. Harmonogram ten obejmuje punkty, które zostaną przedłożone w celu wydania opinii, jak również strategiczne kwestie przekrojowe dotyczące EFR, które mają zostać przedłożone do wiadomości lub w celu wymiany poglądów. Harmonogram obejmuje punkty, które należy przedłożyć komitetowi w ciągu najbliższych sześciu miesięcy. W miarę możliwości harmonogram wskazuje również zagadnienia, które prawdopodobnie zostaną przedstawione komitetowi w ciągu kolejnych sześciu miesięcy.

Artykuł 5

Dokumentacja, która ma zostać przesłana lub przedłożona członkom komitetu

1. Przewodniczący wysyła członkom komitetu zaproszenie na posiedzenie, projekt porządku obrad oraz projekt środków, w odniesieniu do których komitet został poproszony o wydanie opinii, odpowiednio wcześniej przed posiedzeniem, z uwzględnieniem pilności i złożoności danej kwestii, nie później jednak niż 21 dni kalendarzowych przed datą posiedzenia. Inne dokumenty związane z posiedzeniem, w szczególności dokumenty przedkładane do wiadomości lub w celu wymiany poglądów są dostarczane, o ile to możliwe, w tym samym terminie.

Wszystkie dokumenty przedkładane są zgodnie z art. 15 ust. 2 i 3.

2. W pilnych przypadkach i w sytuacjach, w których środek, który należy przyjąć, musi zostać zastosowany w trybie natychmiastowym, przewodniczący może, z własnej inicjatywy lub na wniosek członka komitetu, skrócić termin przedkładania dokumentów, o którym mowa w ust. 1. Termin ten nie może być krótszy niż siedem dni kalendarzowych. Komisja w należyty sposób w formie pisemnej uzasadnia, dlaczego dany przypadek uznaje za pilny.

3. W drodze wyjątku, w nadzwyczaj pilnych przypadkach w kraju lub regionie partnerskim, takich jak poważne problemy gospodarcze, społeczne i polityczne, klęski żywiołowe w kraju będącym beneficjentem pomocy, kryzys humanitarny lub inne zewnętrzne okoliczności podobnej natury wymagające bardzo szybkiej reakcji, przewodniczący może, na wniosek członka komitetu lub z własnej inicjatywy, odstąpić od zachowania terminów określonych w ust. 1 i 2. Komisja w należyty sposób w formie pisemnej uzasadnia, dlaczego dany przypadek uznaje za nadzwyczaj pilny.

4. Ust. 2 i 3 nie mają zastosowania do dokumentów strategicznych ani wieloletnich programów orientacyjnych oraz aktów zmieniających te dokumenty w wyniku przeglądów śródkresowych i końcowych, o których mowa w art. 7 ust. 2 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR.

5. W przypadku projektów środków przedłożonych komitetowi do zaopiniowania w ramach procedury ustnej, co najmniej trzy dni robocze przed datą posiedzenia delegacje zawiadamiają sekretariat komitetu na piśmie o:

a) punktach, które zasadniczo mogą zatwierdzić i które proponują wpisać jako punkty A (określając, czy zamierzają przedłożyć do nich uwagi lub wnioski o dodatkowe informacje); oraz

b) punktach, które ich zdaniem wymagają omówienia i które proponują wpisać jako punkty B,

do porządku obrad, o którym mowa w art. 4 ust. 1.

Na wniosek państwa członkowskiego, jakkolwiek punkt A może zostać przedłożony do dyskusji i jak najszybciej, lub, w wyjątkowych przypadkach, na posiedzeniu, przeniesiony do wykazu punktów B.

Delegacje zgłaszają również – w miarę możliwości co najmniej trzy dni robocze przed datą posiedzenia – uwagi i wnioski o dalsze informacje w formie pisemnej.

W miarę możliwości Komisja dostarcza dalsze informacje i odpowiada na wszelkie uwagi w formie pisemnej, co najmniej jeden dzień przed posiedzeniem.

6. W przypadku należycie uzasadnionej szczególnie pilnej potrzeby Komisja może także zastosować procedurę określoną w art. 14 ust. 4 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR. W takich przypadkach przewodniczący przedstawia środki komitetowi w terminie 14 dni po ich przyjęciu w celu uzyskania jego opinii.

Artykuł 6

Przekazywanie dokumentów programowych Wspólnemu Zgromadzeniu Parlamentarnemu

Zgodnie z art. 7 ust. 1 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR sekretariat komitetu, przysyłając dokumenty programowe delegacjom do komitetu, przekazuje je równocześnie do wiadomości Wspólnemu Zgromadzeniu Parlamentarnemu.

Artykuł 7

Opinia komitetu

1. Kwestie przedstawiane komitetowi do zaopiniowania omawiane są zgodnie z procedurą i warunkami określonymi odpowiednio w art. 14 ust. 3 i 4 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR oraz w art. 8 ust. 2 i 3 Umowy wewnętrznej między przedstawicielami rządów państw członkowskich Unii Europejskiej, zebranymi w Radzie, w sprawie finansowania pomocy unijnej na podstawie wieloletnich ram finansowych na lata 2014–2020 zgodnie z umową o partnerstwie AKP-UE oraz w sprawie przydzielania pomocy finansowej dla krajów i terytoriów zamorskich, do których stosuje się część czwartą Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej ⁽¹⁾ (zwanej dalej „Umową wewnętrzną”).

2. O ile żaden członek komitetu nie wyrazi sprzeciwu, przewodniczący może, bez formalnego głosowania, stwierdzić, że komitet zgodnie wydał pozytywną opinię o projekcie środków.

3. W przypadku zastosowania procedury ustnej i wprowadzenia znacznej zmiany lub dodania nowych merytorycznych elementów do proponowanych środków w trakcie posiedzenia, przewodniczący, z własnej inicjatywy lub na wniosek państwa członkowskiego, może odroczyć głosowanie w sprawie danego punktu porządku obrad do końca posiedzenia lub do kolejnego posiedzenia.

4. Jeżeli zgodnie z ust. 3 przewodniczący zdecyduje o nieodrączeniu głosowania, o które wystąpiła co najmniej jedna delegacja, to występująca o to delegacja lub delegacje mogą zgłosić zastrzeżenie, które może zostać wycofane najpóźniej w terminie trzech dni roboczych od dnia następującego po posiedzeniu. Opinia komitetu uznawana jest za ostateczną wraz z upływem tego terminu. Komisja informuje państwa członkowskie o ostatecznym stanowisku przyjętym przez państwa członkowskie, których delegacje zgłosiły zastrzeżenie w komitecie.

5. Z zastrzeżeniem akapitu drugiego niniejszego ustępu głosowanie nad daną kwestią zostaje odroczone do kolejnego posiedzenia, jeżeli dokumenty dotyczące danego punktu obrad nie zostały przesłane członkom komitetu w terminie określonym w art. 5 ust. 1 i 2.

Komitet może, na wniosek przewodniczącego lub członka komitetu, zdecydować zwykłą większością głosów o zachowaniu danego punktu porządku obrad ze względu na pilny charakter danej kwestii. W razie potrzeby można zastosować procedurę pisemną przewidzianą w art. 11 niniejszego regulaminu.

6. W kontekście badania rocznych lub wieloletnich programów działań każda delegacja może zażądać wycofania projektu lub programu z programu działań. Jeżeli wniosek ten zostanie poparty przez blokującą mniejszość delegacji, zgodnie z art. 8 ust. 3 Umowy wewnętrznej, w związku z art. 8 ust. 2 Umowy wewnętrznej, program działania przyjmowany jest przez Komisję z pominięciem danego projektu lub programu. O ile Komisja, zgodnie z opiniami delegacji do komitetu, nie zdecyduje o przerwaniu realizacji wycofanego projektu lub programu, przedkłada się go komitetowi ponownie na późniejszym etapie poza programem działania, w formie indywidualnego środka, który następnie przyjmowany jest przez Komisję zgodnie z procedurą określoną w art. 14 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR.

Artykuł 8

Wymiana poglądów

1. Każda delegacja może w dowolnym momencie zwrócić się do Komisji o przedłożenie komitetowi informacji oraz o przeprowadzenie wymiany poglądów na temat kwestii związanych z zadaniami opisanymi w art. 3 ust. 3, art. 7 ust. 2 i art. 14 ust. 2 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR. Wszelkie oceny, w tym zalecenia i działania następcze, mogą być, na wniosek państwa członkowskiego, omawiane również w ramach komitetu, zgodnie z art. 18 ust. 2 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR. Jak określono w art. 18 ust. 4 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR, Komisja dokonuje przeglądu postępów w realizacji 11. EFR, w tym krajowych programów orientacyjnych, i przedstawia Radzie sprawozdania w odstępach rocznych, począwszy od roku 2015. To sprawozdanie może również być omawiane w komitecie na wniosek jakiegokolwiek państwa członkowskiego.

⁽¹⁾ Dz.U. L 210 z 6.8.2013, s. 1.

2. W wyniku takiej wymiany poglądów delegacje mogą sformułować zalecenia, które następnie są uwzględniane przez Komisję. W protokole posiedzeń komitetu odnotowuje się wystąpienia uczestników. Wystąpienie poparte przez kwalifikowaną większość delegacji odnotowywane jest, zgodnie z art. 8 ust. 3 Umowy wewnętrznej w związku z art. 8 ust. 2 Umowy wewnętrznej, jako zalecenie.

Artykuł 9

Reprezentacja i kworum

1. Każda delegacja traktowana jest jako jeden członek komitetu. Każde państwo członkowskie decyduje o składzie swojej delegacji i informuje o nim przewodniczącego komitetu.

2. Za zgodą przewodniczącego delegacjom mogą towarzyszyć – na koszt danego państwa członkowskiego – eksperci pozarządowi.

W rozsądnym terminie, lecz nie później niż pięć dni kalendarzowych przed datą posiedzenia, przewodniczącemu są przekazywane następujące informacje:

- a) skład każdej delegacji, chyba że przewodniczący został już o nim poinformowany;
- b) imiona i nazwiska oraz funkcje ekspertów towarzyszących delegacjom, a także powody, dla których ich obecność jest wymagana.

Jeżeli przed danym posiedzeniem przewodniczący nie sprzeciwi się udziałowi eksperta, uznaje się, że udzielono zezwolenia.

Przed posiedzeniem przewodniczący powiadamia delegacje o udziale eksperta pozarządowego, informując, którą organizację ten ekspert reprezentuje.

3. W razie potrzeby delegacja może reprezentować inne państwo członkowskie, jednak nie więcej niż jedno. Reprezentowana delegacja zawiadamia o tym fakcie przewodniczącego na piśmie przed rozpoczęciem danego posiedzenia.

4. Kworum wymagane dla ważności obrad komitetu odpowiada kworum wymaganemu dla wydania opinii kwalifikowaną większością głosów zgodnie z art. 14 ust. 3 i 4 rozporządzenia wykonawczego do 11. EFR.

Artykuł 10

Osoby trzecie i eksperci

1. Przedstawiciele krajów przystępujących są zapraszani do udziału w posiedzeniach komitetu począwszy od daty podpisania traktatu o przystąpieniu.

2. Przewodniczący może, z własnej inicjatywy lub na wniosek członka komitetu, podjąć decyzję o zaproszeniu przedstawicieli innych osób trzecich lub innych ekspertów w celu omówienia określonych punktów porządku obrad komitetu. Państwa członkowskie mogą jednak zwykłą większością głosów sprzeciwić się ich udziałowi w posiedzeniu.

3. Przedstawiciele osób trzecich i eksperci, o których mowa w ust. 1 i 2, oraz ci, o których mowa w art. 9 ust. 2, nie są obecni podczas głosowania komitetu i nie biorą w nim udziału.

Artykuł 11

Procedura pisemna

1. W należyście uzasadnionych przypadkach przewodniczący może uzyskać opinię komitetu w drodze procedury pisemnej. Przewodniczący przekazuje członkom komitetu proponowany projekt środków oraz wyznacza termin na wydanie opinii w zależności od pilności sprawy.

Delegacje mają na przyjęcie stanowiska 21 dni kalendarzowych od dnia przesłania wniosku. Jeżeli w terminie określonym w powiadomieniu delegacja do komitetu nie wyrazi sprzeciwu ani zamiaru wstrzymania się od głosu, uznaje się, że udzieliła ona milczącej zgody na dany wniosek.

W pilnych lub nadzwyczaj pilnych przypadkach w kraju lub regionie partnerskim stosuje się te same terminy jak te określone w art. 5 ust. 2 i 3. Komisja musi w należyty sposób i w formie pisemnej uzasadnić, dlaczego dany przypadek uznaje za pilny lub nadzwyczaj pilny.

2. Jeżeli jednak członek komitetu zgłasza wniosek o rozważenie proponowanych środków w trakcie posiedzenia, procedura pisemna zostaje zakończona, a środki te omówione zostają podczas następnego posiedzenia.

3. Przewodniczący niezwłocznie informuje członków komitetu w formie pisemnej o wyniku procedury pisemnej, nie później jednak niż siedem dni kalendarzowych po upływie terminu.

Artykuł 12

Obsługa sekretariatu

Komisja zapewnia obsługę sekretarską komitetu.

Artykuł 13

Protokoły i sprawozdania podsumowujące z posiedzeń

W odniesieniu każdego posiedzenia sporządzany jest, pod kierunkiem przewodniczącego, protokół zawierający opinie wyrażone na temat proponowanych środków oraz treść stanowisk przedstawionych podczas posiedzenia. Protokół przesyła się członkom komitetu niezwłocznie, w miarę możliwości w terminie 14 dni kalendarzowych od daty posiedzenia. W odniesieniu do posiedzeń oddalonych od siebie w czasie o cztery tygodnie lub krócej protokół wysyła się co najmniej siedem dni kalendarzowych przed kolejnym posiedzeniem.

Delegacje przesyłają przewodniczącemu wszelkie ewentualne pisemne uwagi do protokołu. Komitet jest o tym informowany; w przypadku braku porozumienia proponowana zmiana omawiana jest przez komitet. Jeżeli w dalszym ciągu nie można osiągnąć porozumienia, proponowaną zmianę załącza się do protokołu.

Artykuł 14

Lista obecności

1. Na każdym posiedzeniu przewodniczący sporządza listę obecności z oznaczeniem instytucji lub organów, do których należą uczestnicy; lista ta jest przekazywana uczestnikom w trakcie posiedzenia.

2. Na początku każdego posiedzenia delegacja, której udział w pracach nad określonym punktem porządku obrad stanowi konflikt interesów, musi poinformować o tym przewodniczącego. Ponadto osoby wyznaczone przez państwa członkowskie, eksperci upoważnieni przez przewodniczącego do udziału w posiedzeniu zgodnie z art. 9 ust. 2 i art. 10 ust. 2, a także przedstawiciele osób trzecich zaproszeni do udziału w posiedzeniu zgodnie z art. 10 informują przewodniczącego o jakimkolwiek konflikcie interesów odnośnie do konkretnego punktu porządku obrad.

W przypadku takiego konfliktu interesów na wniosek przewodniczącego dana osoba wycofuje się z udziału w posiedzeniu komitetu na czas omawiania odnośnych punktów porządku obrad.

Artykuł 15

Korespondencja

1. Korespondencja dotycząca komitetu kierowana jest do Komisji, do wiadomości sekretariatu komitetu.

2. Korespondencja skierowana przez sekretariat do delegacji jest przesyłana, najszybszą i najbardziej niezawodną drogą elektroniczną, stałemu przedstawicielstwu danego państwa członkowskiego. Jeśli stałe przedstawicielstwo poda Komisji konkretny centralny adres elektroniczny przeznaczony do korespondencji związanej z pracą komitetów, adres ten wykorzystywany jest do korespondencji. Ponadto korespondencję można przekazywać bezpośrednio osobom wyznaczonym przez państwa członkowskie do reprezentowania tych państw w Komitecie.

3. Z zastrzeżeniem szczególnych okoliczności korespondencja między Komisją a delegacjami jest przesyłana w obu kierunkach za pośrednictwem przewidzianych przez Komisję środków elektronicznych.

*Artykuł 16***Dostęp do dokumentów i poufność**

1. Wnioski o udostępnienie dokumentów komitetu są rozpatrywane zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1049/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady ⁽¹⁾. Komisja podejmuje decyzje w sprawie wniosków o udostępnienie wspomnianych dokumentów należy do Komisji zgodnie z jej regulaminem wewnętrznym ⁽²⁾. Jeżeli wniosek jest skierowany do państwa członkowskiego, dane państwo członkowskie stosuje art. 5 rozporządzenia (WE) nr 1049/2001.
2. Obrady komitetu są tajne.
3. Dokumenty przekazywane członkom komitetu, ekspertom i przedstawicielom osób trzecich mają charakter poufny, chyba że udzielono dostępu do tych dokumentów zgodnie z ust. 1 lub Komisja udostępnia je publicznie w innym trybie.
4. Na członkach komitetu, a także ekspertach i przedstawicielach osób trzecich spoczywa obowiązek zachowania poufności, o którym mowa w niniejszym artykule. Przewodniczący dopilnowuje, aby eksperci i przedstawiciele osób trzecich zostali powiadomieni o wymogach poufności, które się na nich nakłada.

*Artykuł 17***Ochrona danych osobowych**

Przetwarzanie danych osobowych przez komitet i jego grupy robocze prowadzone jest zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 45/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady ⁽³⁾, za co odpowiada przewodniczący pełniący funkcję administratora danych, w rozumieniu art. 2 lit. d) tego rozporządzenia.

*Artykuł 18***Koszty bieżące**

1. Koszty bieżące komitetu, w tym koszty podróży jednego uczestnika z każdego państwa członkowskiego, ponosi Komisja.

Jeżeli przyznane środki finansowe na to pozwalają, Komisja – w granicach tych środków – pokrywa koszty podróży dwóch członków delegacji, którzy przedłożą w tym celu wniosek.
2. Komisja udostępnia pomieszczenia i zasoby materialne niezbędne dla prac komitetu.

⁽¹⁾ Rozporządzenie (WE) nr 1049/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 30 maja 2001 r. w sprawie publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji (Dz.U. L 145 z 31.5.2001, s. 43).

⁽²⁾ Regulamin Komisji (C(2000) 3614) (Dz.U. L 308 z 8.12.2000, s. 26).

⁽³⁾ Rozporządzenie (WE) nr 45/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2000 r. o ochronie osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez instytucje i organy wspólnotowe i o swobodnym przepływie takich danych (Dz.U. L 8 z 12.1.2001, s. 1).

DECYZJA WYKONAWCZA RADY (UE) 2015/356**z dnia 2 marca 2015 r.****upoważniająca Zjednoczone Królestwo do stosowania zróżnicowanych stawek opodatkowania paliw silnikowych na niektórych obszarach geograficznych zgodnie z art. 19 dyrektywy 2003/96/WE**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając dyrektywę Rady 2003/96/WE z dnia 27 października 2003 r. w sprawie restrukturyzacji wspólnotowych przepisów ramowych dotyczących opodatkowania produktów energetycznych i energii elektrycznej⁽¹⁾, w szczególności jej art. 19,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Pismem z dnia 2 lutego 2014 r. Zjednoczone Królestwo zwróciło się z wnioskiem o upoważnienie do stosowania obniżonej stawki podatku akcyzowego na olej napędowy i benzynę bezołowiową, dostarczanych jako paliwo silnikowe do pojazdów, zgodnie z art. 19 dyrektywy 2003/96/EC na obszarach geograficznych objętych w dniu notyfikacji niniejszej decyzji kodami pocztowymi: IV54 (Highland, Szkocja), IV26 (Highland, Szkocja), IV27 (Highland, Szkocja), NE48 (Northumberland, Anglia), PH41 (Highland, Szkocja), KW12 (Highland, Szkocja), PA80 (Argyll i Bute, Szkocja), PH36 (Highland, Szkocja), IV22 (Highland, Szkocja), PA38 (Argyll i Bute, Szkocja), PH23 (Highland, Szkocja), PH19 (Highland, Szkocja), IV21 (Highland, Szkocja), LA17 (Kumbria, Anglia), EX35 (Devon, Anglia), IV14 (Highland, Szkocja), obszar geograficzny objęty w dniu notyfikacji niniejszej decyzji miejskim rejonem pocztowym Hawes (Północne Yorkshire – Anglia). Władze Zjednoczonego Królestwa przekazały dodatkowe informacje i wyjaśnienia w dniach 3 czerwca i 17 września 2014 r.
- (2) Na tych obszarach ceny oleju napędowego i benzyny bezołowiowej, dostarczanych jako paliwo silnikowe do pojazdów, są wyższe od średnich cen w pozostałych częściach terytorium Zjednoczonego Królestwa, stawiając miejscowych odbiorców paliw w niekorzystnej sytuacji. Różnica cen wynika z dodatkowych kosztów jednostkowych spowodowanych geograficznym położeniem obszarów, ich niewielką liczbą ludności i stosunkowo niewielkimi dostawami paliw.
- (3) Obniżone stawki podatku powinny być wyższe od stawek minimalnych określonych w art. 7 dyrektywy 2003/96/WE.
- (4) Ze względu na szczególny charakter obszarów objętych zwolnieniem oraz niewielką obniżkę stawki podatku, która jedynie częściowo rekompensuje wyższe koszty ponoszone na tych obszarach geograficznych, nie przewiduje się, aby środek spowodował przemieszczenia związane z dostawą paliw.
- (5) W związku z tym środek jest dopuszczalny z punktu widzenia prawidłowego funkcjonowania rynku wewnętrznego i konieczności zapewnienia uczciwej konkurencji, a także jest zgodny z polityką Unii w dziedzinie zdrowia, środowiska, energii i transportu.
- (6) Zgodnie z art. 19 ust. 2 dyrektywy 2003/96/WE każde upoważnienie przyznawane na podstawie tego artykułu musi być ściśle ograniczone w czasie. Aby dać zainteresowanym przedsiębiorstwom i konsumentom wystarczającą pewność, upoważnienie należy przyznać na okres sześciu lat. Jednakże aby nie naruszać przyszłych ogólnych zmian obowiązujących ram prawnych, należy zagwarantować, że jeżeli Rada, działając na podstawie art. 113 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE), wprowadzi zmieniony powszechny system opodatkowania produktów energetycznych, do którego nie będzie dostosowane upoważnienie przyznane w niniejszej decyzji, niniejsza decyzja powinna wygasnąć w dniu rozpoczęcia stosowania tego zmienionego systemu.
- (7) Niniejsza decyzja pozostaje bez uszczerbku dla stosowania unijnych przepisów dotyczących pomocy państwa,

⁽¹⁾ Dz.U. L 283 z 31.10.2003, s. 51.

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

1. Niniejszym upoważnia się Zjednoczone Królestwo do stosowania obniżonej stawki podatku akcyzowego na olej napędowy i benzynę bezołowiową dostarczanych jako paliwo silnikowe do pojazdów w obszarach geograficznych objętych w dniu notyfikacji niniejszej decyzji kodami pocztowymi: IV54 (Highland, Szkocja), IV26 (Highland, Szkocja), IV27 (Highland, Szkocja), NE48 (Northumberland, Anglia), PH41 (Highland, Szkocja), KW12 (Highland, Szkocja), PA80 (Argyll i Bute, Szkocja), PH36 (Highland, Szkocja), IV22 (Highland, Szkocja), PA38 (Argyll i Bute, Szkocja), PH23 (Highland, Szkocja), PH19 (Highland, Szkocja), IV21 (Highland, Szkocja), LA17 (Kumbria, Anglia), EX35 (Devon, Anglia), IV14 (Highland, Szkocja), obszar geograficzny objęty w dniu notyfikacji niniejszej decyzji miejskim rejonu pocztowego Hawes (Północne Yorkshire – Anglia).

Aby uniknąć nadmiernej rekompensaty, obniżka krajowej stawki podstawowej opodatkowania odpowiednio oleju napędowego lub benzyny bezołowiowej nie może przekraczać dodatkowych kosztów sprzedaży detalicznej w tych regionach geograficznych, w porównaniu ze średnimi kosztami sprzedaży detalicznej w Zjednoczonym Królestwie, i nie może wynosić więcej niż 50 GBP (64 EUR) za 1 000 litrów produktu.

2. Obniżone stawki muszą być zgodne z wymogami dyrektywy 2003/96/WE, w szczególności z minimalnymi stawkami określonymi w jej art. 7.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja staje się skuteczna z dniem jej notyfikacji.

Niniejsza decyzja wygasa po upływie sześciu lat od tej daty. Jednakże w przypadku gdy Rada, działając na podstawie art. 113 TFUE, wprowadzi zmieniony powszechny system opodatkowania produktów energetycznych, do którego nie będzie dostosowane upoważnienie udzielone na podstawie art. 1 niniejszej decyzji, niniejsza decyzja wygaśnie w dniu rozpoczęcia stosowania tego zmienionego systemu.

Artykuł 3

Niniejsza decyzja skierowana jest do Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej.

Sporządzono w Brukseli dnia 2 marca 2015 r.

W imieniu Rady
D. REIZNIECE-OZOLA
Przewodniczący

SPROSTOWANIA

Sprostowanie do rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 65/2014 z dnia 1 października 2013 r. uzupełniającego dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/30/UE w odniesieniu do etykiet efektywności energetycznej dla domowych piekarników i okapów nadkuchennych

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 29 z dnia 31 stycznia 2014 r.)

Strona 9, załącznik II, równanie w pkt 2.1 ppkt (i) otrzymuje brzmienie:

$$\text{„}AEC_{hood} = \left[\frac{(W_{BEP} \times t_H \times f) + (W_L \times t_L)}{60 \times 1\,000} + \frac{P_o \times (1\,440 - t_H \times f)}{2 \times 60 \times 1\,000} + \frac{P_s \times (1\,440 - t_H \times f)}{2 \times 60 \times 1\,000} \right] \times 365\text{”}$$

Sprostowanie do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/68/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do dostępniania na rynku urządzeń ciśnieniowych

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 189 z dnia 27 czerwca 2014 r.)

Strona 164, tytuł:

zamiast:

**„DYREKTYWA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY 2014/68/UE
z dnia 15 maja 2014 r.**

w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do dostępniania na rynku urządzeń ciśnieniowych”

powinno być:

**„DYREKTYWA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY 2014/68/UE
z dnia 15 maja 2014 r.**

w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku urządzeń ciśnieniowych”

ISSN 1977-0766 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5139 (wydanie papierowe)



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL